



SEPTIEMBRE 2023

1 a 30 de septiembre

IGLESIA CATÓLICA DE
SANTA MARÍA DEL LAGO Y
NUESTRA SEÑORA DE LOURDES

BIENVENIDOS A NUESTRA *Comunidad Parroquial*

EQUIPO PASTORAL

PADRE MANUEL DORANTES

Párroco

mdorantes@saintmarys.org

PADRE ERICK DIAZ

Vicario

ediaz@saintmarys.org

PADRE VINCE COSTELLO

Sacerdote Residente

vcostello@saintmarys.org

HERMANA GUADALUPE LIMAS, FCJ

Formación en la Fe y Ministerio Hispano

glimas@saintmarys.org

HERMANA CLAUDIA SANCHEZ, FCJ

Formación en la Fe y Ministerio Hispano

csanchez@saintmarys.org

MARC VEGA

Asociado Pastoral

mvega@saintmarys.org

MICHAEL RUZICKI

Director de Música Sacra y Liturgia

mruzicki@saintmarys.org

JENNI DRESSLER

Consejera Parroquial

jdressler.claret@gmail.com

EQUIPO PARROQUIAL

GEOFF PAUTSCH

Director de Operaciones

gpautsch@saintmarys.org

GABRIEL MAYHUGH

Gerente Administrativo

gmayhugh@saintmarys.org

Asistentes Administrativos

ROSA GARCIA

rgarcia@saintmarys.org

JACOB KOERTGEN

jkoertgen@saintmarys.org

JACQUELINE ROMERO

jromero@saintmarys.org

Facilidades y Mantenimiento

SERGIO CIENFUEGOS

MARIA PATIÑO

AMALIO SANTIAGO



Nuestros Dos Lugares de Oración

**CABECERA PARROQUIAL
SANTA MARÍA DEL LAGO**

4220 N. Sheridan Road,
Chicago, IL 60613



**CAPILLA
NUESTRA SEÑORA DE LOURDES**

4640 N. Ashland Avenue,
Chicago, IL 60640

HORARIO DE MISAS

SANTA MARÍA DEL LAGO

MISAS DEL FIN DE SEMANA

Vigilia del Sábado

4:30 PM - Inglés

Domingo

8:30 AM - Inglés

10:30 AM - Inglés

12:30 PM - Español

MISAS DIARIAS

Lunes a Sábado

9:00 AM - Inglés

ADORACIÓN EUCARÍSTICA

Jueves - 7:00 PM

RECONCILIACIÓN

Jueves - 7:00 PM

Sábados - 9:30 AM

ORACIÓN PRIVADA

Lunes a Viernes

8:30 AM - 7:30 PM

NUESTRA SEÑORA DE LOURDES

MISAS DEL FIN DE SEMANA

Domingo

9:00 AM - Inglés

11:00 AM - Español

ADORACIÓN Y ORACIÓN PRIVADA

Lunes, Miércoles y Viernes

Gruta de Nuestra Señora de Lourdes

8:30 AM - 8:00 PM

OFICINA PARROQUIAL

Santa María del Lago
4220 N. Sheridan Rd, Chicago, IL 60613
(773) 280-7700
office@saintmarys.org

Lunes a Viernes | 9:00am-8:00pm
Sábados y Domingos | 9:00am-2:00pm

MENSAJE DEL *Padre Manuel*

QUERIDOS FELIGRESES Y AMIGOS DE SANTA MARIA DEL LAGO Y NUESTRA SEÑORA DE LOURDES

Desde agosto de 2022, más de 13,000 migrantes, refugiados y solicitantes de asilo han sido trasladados en autobús desde Texas a nuestra ciudad. Debido a la falta de refugio, los funcionarios de la ciudad tomaron la decisión de enviar a los recién llegados a las 23 comisarías de policía que prestan servicios en Chicago. Cuando se abre un espacio de refugio, las personas son trasladadas de las comisarías de policía a uno de los 16 refugios de nuestra zona. Los recién llegados permanecen en el refugio hasta que se abre un apartamento, y eso puede llevar meses. Si bien muchas personas ven esta crisis humanitaria desde una perspectiva política o social, como discípulos de Jesús, este momento exige nuestra acción compasiva que dé testimonio de lo sagrado que es la vida de cada uno de esos migrantes y refugiados.

En nuestra tradición judeocristiana, acoger a los inmigrantes es parte esencial de nuestra identidad. En el libro de Hebreos leemos: “Continúe el amor fraternal. No os olvidéis de ser hospitalarios con los forasteros, porque por ellos algunos, sin saberlo, hospedaron a los ángeles”. (Hebreos 8) En el Evangelio de Mateo, el Señor Jesús se identifica personalmente con los migrantes: “Porque fui extranjero, y me recibisteis... En verdad os digo, como lo hicisteis a uno de estos mis hermanos más pequeños, a mí me lo hiciste.” (Mateo 25) Si bien el tema de la migración es muy complejo, no podemos hacer la vista gorda ante el sufrimiento de los hombres, mujeres y niños que caminaron 3,000 millas y cruzaron siete países para llegar a los Estados Unidos y ahora a nuestra ciudad. Sabemos que no podemos hacer todo lo que se necesita para ayudarlos, pero podemos hacer algo y aunque no podamos atender a los 13,000 que han llegado, podemos servir a los que han venido a nuestro barrio. Nuestra parroquia responderá de tres maneras.

Primero, brindaremos alojamiento a siete familias migrantes y las ayudaremos a integrarse a la vida de nuestra comunidad. Pagaremos los primeros seis meses de alquiler y servicios públicos, ayudaremos a las siete familias a encontrar muebles para sus nuevos hogares y brindaremos todo el apoyo espiritual y social que necesitan para integrarse y sentirse abrazados por nuestra comunidad. Buscaré “padrinos”, personas de nuestra Iglesia que estén dispuestas a establecer una



P. MANUEL DORANTES
PÁRROCO

relación con una familia y ayudarles a responder las preguntas que puedan tener mientras viven entre nosotros.

En segundo lugar, en un esfuerzo ecuménico nos uniremos a la Iglesia Luterana de Lakeview, el Ejército de Salvación, el Consejo de Policía, la Concejal Clay, el Concejal Martin, el Concejal Lawson, organizaciones de ayuda mutua y vecinos individuales para responder a las necesidades urgentes de las personas que se encuentran en la comisaría del distrito 19 (Halsted y Addison). Nuestra parroquia proporcionará duchas y hospitalidad a los 90 adultos y 47 niños los lunes, miércoles y viernes de las 3pm a las 5pm. Necesitaremos que nuestros feligreses y vecinos nos ayuden con donaciones, tiempo y amabilidad para dar la bienvenida a estas hermanas y hermanos nuestros.

En tercer lugar, apoyaremos a las 800 personas actualmente albergadas en el antiguo sitio de Immaculata High School (American Islamic College) ofreciendo clases de inglés como segundo idioma los lunes, miércoles y viernes de 10 am al mediodía en nuestro salón parroquial. Los viernes a las 4:30 pm, la hermana Guadalupe y la feligrés Maricela Fajardo ofrecerán un grupo de apoyo espiritual para mujeres alojadas en ese albergue. Esta sesión grupal les permitirá conocerse mejor e iluminar su camino con lecciones de la Sagrada Escritura.

Si desea contribuir a cualquiera de estos esfuerzos, comuníquese con nuestra oficina parroquial.

Con un corazón agradecido,

P. Manuel

INTENCIONES DE MISA

Para solicitar una intención de misa en memoria de un ser querido fallecido, para alguien que está enfermo o para oraciones generales, **llame a la oficina parroquial**. Tenga en cuenta que estas solicitudes se mencionarán en la misa que solicite y se publicarán en nuestro boletín mensual. Por favor de solicitar con una semana de anticipo. La donación sugerida es de \$15 por intención.

Después del DÍA 15 DE CADA MES las intenciones que estamos recibiendo ya no se publicarán en el boletín, pero si se dirán en la misa.

LISTA DE ENFERMOS

Si desea agregar a un familiar o amigo a nuestra Lista de Oración general por los enfermos, comuníquese con la oficina parroquial y proporcione el nombre. Estos nombres se publicarán en nuestro boletín mensual y boletines electrónicos semanales para que nuestra comunidad pueda orar por ellos. **No se solicita ninguna donación para este servicio.**

POR FAVOR ORE POR LOS QUE ESTÁN ENFERMOS

Marcela Rodriguez, Hector De León, Griffin Marks, Rod Reyes, Maria Estela Alvarez, Austreberta Escoba Adolfo Ruiz Baca, Melissa Velazquez, Molly Morris, Alfredo Pinon, Rose Mueller, Michael Snyder, Angela Bates, Angelica Luviano, Lauren Troy, Jack Denihan, Maria Pardo, Rachel Hohner, Angela Turley, Mary Pilarczyk, William Himmelmann, Marilyn Trant, y po. todos nuestros feligreses enfermos y los que están en asilos



INTENCIONES DE MISA PARA EL MES DE SEPTIEMBRE

Las siguientes son solicitudes de oración que hemos recibido de la comunidad de Santa Maria del Lago y Nuestra Señora de Lourdes. Por favor manténgalos en sus oraciones.

Difuntos

† Mercedes Donato
 † Armando Suyosa
 † William S. Bower
 † Bobbie Bates
 † Emmanuel Alfonso Escandon
 † Mauricio Garrido
 † Juana Miranda
 † Grace Mistades
 † Amros Emier Arriola
 † Freddy Subia
 † Olga Guevara
 † Gustavo Tomala
 † Aurelio Sanjuan
 † Maria Carmen Merlos
 † Lucila Navarrete Ramirez
 † Manuel Miranda
 † Maria de Jesus Alvarez
 † Cristina Gonzalez
 † Juan Correa
 † Gerardo Correa
 † Omar Correa
 † Terry Biebel
 † Broneslawa Durocial
 † Joseph y Alice Palmer
 † Rita and James Pietschmann
 † Animas del Sto. Purgatorio
 † Todos que fallecieron el dia 11 de septiembre

Aniversario

Shane y Cassie McGoey
 Felipe y Noemi Camargo-Arreguin

Septiembre
 Mes de los
 siete dolores
 de la Virgen
 María



Por los miembros de nuestra comunidad parroquial que han fallecido recientemente.

† Celia Perez
 † Alvaro Rodriguez
 † Evaristo Hernandez



BIENVENIDA A LOS NIÑOS RECIÉN BAUTIZADOS

Damos la bienvenida con gusto a los siguientes niños a la familia de Dios y a la comunidad de fe de Santa María del Lago y Nuestra Señora de Lourdes, que fueron bautizados durante **el mes de agosto**. Oremos por ellos y sus familias:

Vanessa Olayo
Elian Abdiel Rangel Martinez
Roman David Moncada Pineda
James Graham Schroeder
Owen Alexander Cortez
Jay'ziah Andres Chavez
Nala A'vyana Chavez
Ximena Camila Soto
Alana Sierra Perdomo
Mila Giselle Correa
Julia Canizalez-Uribe
Maria Guadalupe Eulogio
Isabella Reyes
Lily Grace Austria
Mateo Nicolas Barrios-Fuentes
Vincent Luciano Percucci
Colette Louise Woods
Sarah Gualoto



FELICIDADES A LOS RECIÉN CASADOS

Felicidades a las siguientes personas que se casaron durante **el mes de agosto**. ¡Que ellos y su matrimonio sean bendecidos abundantemente en los años venideros!

Jesus Bautista y Maria De La Luz Sanchez

REUNIÓN GENERAL DE LA COMUNIDAD HISPANA

martes 5 de septiembre 2023

7:00 PM - Salon Parroquial

Todos están invitados a participar en este reunión general de la comunidad Hispana y para hacer el cambio de coordinación en los Ministerios Litúrgicos. Su participación es importante.

FORMACIÓN EN LA FE PARA NIÑOS 2023-2024

Inscripciones para el año catequético 2023-2024 están abiertas. Por favor de visitar la oficina parroquial para registrar a sus hijos. Ofrecemos programas para la Primera Comunión, Confirmación y la formación continua. Encuentros de catequesis comenzarán en septiembre.



Por favor llame a la oficina parroquial para más información o habla con la Hermana Claudia. Te esperamos!

MISA MENSUAL CON EL SACRAMENTO DE LA UNCIÓN DE LOS ENFERMOS EN HONOR A NUESTRA SEÑORA DE LOURDES

Continuamos en ofreciendo una Misa especial los días 11 de cada mes en honor a la Santísima Virgen de Lourdes. La Misa también ofrecerá la oportunidad de recibir el Sacramento de la Unción de los Enfermos.

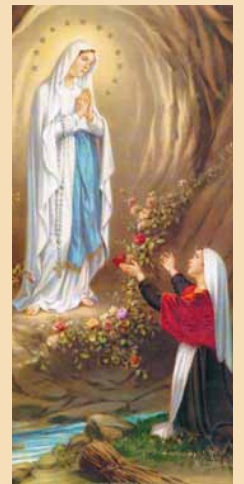
Esta Misa mensual se llevará a cabo cada 11 del mes y en la Iglesia de **Santa María del Lago (4220 N Sheridan Rd,**

Chicago, IL 60613) hasta la fiesta de Nuestra Señora de Lourdes en febrero.

La misa alternará los idiomas cada mes de español a inglés, pero todos los feligreses y amigos pueden unirse con la frecuencia que deseen.

La próxima misa se llevará a cabo el lunes 11 de septiembre 2023 a las 7:00 pm en Español.

Nuestra Señora de Lourdes... ¡ruega por nosotros!



VAYAN Y HAGAN DISCÍPULOS

REFLEXIÓN POR HERMANA CLAUDIA SANCHEZ, FCJ

Jesús nos envía a la misión con el mandato de “Ir a hacer discípulos” (Mt 28, 19) esta tarea evangelizadora de la Iglesia es imprescindible. Jesús nos envía a llevar a las personas hacia Él, el discipulado es una relación profunda de fe, amor y amistad con el Maestro vivida en comunidad.

Estamos por iniciar nuevamente nuestro año catequético, con la formación de nuestros niños, adolescentes, jóvenes y adultos, la misión de todo cristiano y en particular la del catequista, es la de ser aquel que acompaña en el crecimiento de la fe y del discipulado, es aquel que anima al seguimiento de Jesús dentro de una comunidad específica, y sobre todo, es aquel que da testimonio de que su vida realmente tiene sentido porque se ha sentido amado, perdonado y salvado por Dios nuestro Señor. Agradecemos de todo corazón a cada uno de los catequistas de nuestra comunidad, que con generosidad donan su vida y su tiempo en esta hermosa misión.

Quisiera también invitar a cada uno de ustedes queridos hermanos en la fe, a contribuir en esta tarea evangelizadora, cada quien desde su propia realidad, quien como padre o madre de familia, quien como profesionalista, como jefe, como empleado, quien como maestro o estudiante, ect. La Comunidad debe ser el lugar por excelencia donde se trasmite la fe, muchas de las veces podemos pensar que somos cristianos anónimos porque no servimos en la tarea directa de evangelización, pero recordemos lo que decía San Francisco de Asís **“Ten cuidado con tu vida, quizás sea el único Evangelio que muchos vayan a leer”**, esta máxima nos invita a dar testimonio alegre de nuestro encuentro con el Señor y a transmitirlo a los demás en lo concreto de nuestra vida: en nuestras relaciones familiares, laborales, amistosas, sociales, siempre dispuestos a acoger al otro con una sonrisa, con generosidad donando nuestro tiempo, nuestros dones personales, siendo honestos, prontos a la escucha, al perdón, a la paz, siempre en continua escucha de nuestro Maestro, confrontando nuestra vida con la Suya, dispuestos a conversión. ¡El Señor nos conceda la gracia de ser una comunidad realmente discípula y evangelizadora!

ARCHDIOCESE OF CHICAGO



Office of the Archbishop
835 North Rush Street
Chicago, IL 60611-2030
312.534.8230
archchicago.org

August 28, 2023

Reverend Manuel Dorantes
St. Mary of the Lake
and Our Lady of Lourdes Parish
4220 North Sheridan Road
Chicago, IL 60613-1621

Dear Father Dorantes,

In accord with canon 553 of the Code of Canon Law, I am pleased to appoint you as dean of Deanery II-E. This responsibility will be fulfilled concurrently as Pastor of St. Mary of the Lake and Our Lady of Lourdes Parish. Your term of office, which is renewable, is effective September 1, 2023, and will conclude on June 30, 2026.

Know that I am grateful for your willingness to serve the Archdiocese and, in particular, the People of God in this deanery through the Office of Dean. As dean, you will be assisting me, the vicar general and your episcopal vicar to better provide for the pastoral governance of this Archdiocese, particularly through your fraternal support of your brother priests in your deanery. As we continue with the spiritual renewal of *Renew My Church*, we know the importance of building positive community among priests, grounded in prayer and accompaniment.

The Office of Dean is described in canons 554 and 555. In general, it is the dean's responsibility to promote and coordinate common pastoral activity within the deanery, to see to it that the priests and deacons in the deanery diligently perform their proper roles and duties, that the parishes in the deanery are being administered properly in accord with liturgical norms and canon law, as well as Archdiocesan policies and procedures, and that parish sacramental records are correctly inscribed and kept in good condition. In addition to these provisions, your role as dean will be more fully explained and discussed in future meetings with the episcopal vicars and other deans.

Father Dorantes, you have my personal support and prayers for you in this ministry. Wishing you every blessing, with kind regards, I remain.

Sincerely yours in Christ,


Monsignor Carol Cupich
Archbishop of Chicago


Ecclesiastical Notary

*****MESSAGE TO BE APPROVED BY FMD*****

MENSAJE DEL CARDENAL CUPICH

El 28 de agosto de 2023, el Cardenal Blase Cupich nombró a nuestro párroco, el P. Manuel Dorantes como decano del recién reestructurado Decano II-E. Este decanato incluye las parroquias de Santa María del Lago y Nuestra Señora de Lourdes, San Benito, San Andrés, Nuestra Señora del Monte Carmelo y San Alfonso. P. Manny ha sido designado por un período efectivo desde el 1 de septiembre de 2023 hasta el 30 de junio de 2026. En general, la responsabilidad del decano es promover y coordinar la actividad pastoral común dentro del decanato, velar por que los sacerdotes y diáconos del decanato desempeñen diligentemente sus funciones y deberes y que las parroquias en el decanato estén siendo administradas adecuadamente de acuerdo con las normas litúrgicas y el derecho canónico, así como con las políticas y procedimientos arquidiocesanos, y que los registros sacramentales parroquiales estén correctamente inscritos y mantenidos en buenas condiciones. *(De conformidad con el Canon 553 del Código de Derecho Canónico)*

PROGRAMA DEL COMEDOR COMUNITARIO Y BOLSAS DE COMIDA

Se necesitan voluntarios para **HACER COMIDAS DE BOLSA** y para ayudar con servicio los miércoles por la noche. Para que esto sea un éxito consistentemente cada semana, necesitamos que **80 personas o familias** se comprometan a donando al menos una vez al mes.

Cada bolsa de comida debe contener:

- 2 sándwiches de fiambre sin condimentos, el queso es opcional pero una buena adición
- 2 palitos de queso
- 1 bolsa de patatas fritas (o similar)
- 1 pieza de fruta blanda (por ejemplo, naranja, plátano, uvas)
- Postre (galletas o barra de chocolate)
- Bebida (caja de jugo, lata de refresco o botella de agua de 8 oz)
- Servilleta

Empaque cada comida en una bolsa de plástico del tamaño de un galón (como Ziploc). O utilice una bolsa de plástico.

ENTREGA

Miércoles entre las 9:00am y las 6:00pm, entrega en el recepción parroquial, ya que se repartirán a partir de las 6:00pm

VOLUNTARIOS PARA LOS MIÉRCOLES

Se necesitan voluntarios para ayudar con la distribución de las bolsas de comidas, preparar y servir una cena caliente a nuestros hermanos sin hogar. Se necesita ayuda cada Miércoles de 5:00 a 7:30pm.

Para apuntarse para hacer comidas de saco o para ayudar el miércoles noches, visite el sitio web de la parroquia o comuníquese con la oficina parroquial.



COMIDA PARA TODOS: ¡VEN A LA MESA!

Marque su calendario: **nuestra próxima distribución de alimentos será sábado, 23 de septiembre** en la Plaza Santa María del Lago, con pedido anticipado el miércoles, 20 de septiembre y el jueves, 21 de septiembre.

Todos los feligreses y amigos son bienvenidos a registrarse y colocar un pedido para recoger en la Plaza de Santa Maria del Lago.

El proceso es muy simple:

1. Registre su cuenta utilizando el enlace en nuestro sitio web en www.saintmarys.org/comidaparatodos (sin documentación requerido)
2. Realice su pedido en línea a través del enlace en nuestro sitio web en miércoles 20 de septiembre o jueves, 21 de septiembre de 12:01am a 11:59pm.
3. Recoge tu pedido personalizado el sábado 24 de septiembre de 11am a 12pm en la Plaza de Santa María. Si se ha registrado, todo lo que necesita hacer es ordenar en línea. Si usted no se ha registrado, asegúrese de registrarse en línea a través del enlace en nuestro sitio web.

Para obtener más información o si necesita ayuda, puede llamar al oficina parroquial o visite el sitio web de la parroquia.

**¡NECESITAMOS VOLUNTARIOS QUE HABLAN ESPAÑOL Y BILINGÜES!
PARA AYUDAR, POR FAVOR COMUNÍQUESE CON LA OFICINA PARROQUIAL.**

CONOCIENDO A NUESTRA COMUNIDAD DE FE



El domingo 13 de agosto tuvimos el gusto de poder entrevistar a la Familia Esparza conformada por Jesús y Consuelo quienes son feligreses de la Parroquia de Santa María del Lago y Nuestra Señora de Lourdes.

1. ¿Hace cuánto tiempo son feligreses de Santa María del Lago y Nuestra Señora de Lourdes?

Consuelo y Jesús: Somos feligreses de Santa María del Lago desde hace 45 años.

2. ¿Porque decidieron ser parte de la comunidad de Santa María del Lago y Nuestra Señora de Lourdes, habiendo tantas parroquias en Chicago?

Consuelo: En una visita que mi mamá hizo a Chicago nos pidió que la lleváramos a Misa, y esta era la Iglesia que más cerca nos quedaba. Entramos y nos gustó mucho la misa que se celebró ese día y como nos trataron, por eso seguimos viniendo.

Jesús: Recuerdo que al salir de Misa ese día los padres, Mike y Roberto, nos fueron a saludar y a invitarnos a que regresáramos, eso nos dio mucha confianza. Después nosotros los invitamos a comer a la casa y ahí nos hicieron la invitación a participar en un grupo de matrimonios que había en la Iglesia. Desde ese entonces nos involucramos con esta comunidad.

3. ¿Qué significa para usted/es la Misa?

Consuelo: La misa para mí es una celebración muy importante. Es importante venir y alimentarse de Cristo. Creo que venir a misa y no comulgar es como si no hubieras venido. La misa me da paz y me hace sentir bien con Dios.

Jesús: La misa es parte de mi vida. Es estar en paz con Dios y celebrar en comunidad y en familia.

4. ¿Qué parte de la misa es en la que usted siente que se conecta más con Dios?

Consuelo: Creo que toda la misa es importante pero yo me conecto con Dios en el Evangelio. Escuchar su Palabra es algo que me hace sentir conectada con él, y también durante la consagración. Es un momento muy especial porque siento la presencia de Dios ahí enfrente de mí.

Jesús: Yo siento que los cantos del coro son los que me ayudan a conectarme más con Dios durante la misa. Como dice San Agustín: El que canta reza dos veces.

5. ¿La Adoración al Santísimo lo ha ayudado a fortalecer su fe y espiritualidad?

Consuelo: Si fortalece mi fe porque en la Adoración siento que estoy en frente de Jesús. Te imaginas su presencia ahí junto a ti. Es un momento que te llena de paz y cuando sales es maravilloso porque te sientes diferente, transformada en otra persona.

Jesús: Si me fortalece porque es un momento personal con Dios, y el venir a visitarlo ya es parte de mi vida. También invito a mi familia a que venga y visite al Santísimo.



Sr. Jesús y Sra. Consuelo Esparza

6. ¿Porque decidió ser parte del ministerio en el que participa actualmente? (si están en un ministerio)

Consuelo: Hace años un Sacerdote Colombiano de apellido Pinzón me invitó a ser Proclamadora de la Palabra. El que era Proclamador en aquel entonces era mi esposo Jesús y yo solo lo acompañaba, un día el Padre me asignó una lectura y me dijo que subiera a leer. Yo no quería, pero si subí a leer al altar con muchos nervios, pero me gustó la experiencia y desde ese día participo en este ministerio. Ya hasta he tenido la oportunidad de ser coordinadora por algún tiempo. Yo no escogí este ministerio siento que fue un llamado de Dios a través del Padre Pinzón.

Jesús: Yo cuando en el pasado fui proclamador de la Palabra, estuve en ministerios de matrimonios con mi esposa y ayudaba cada vez que había algún evento parroquial como una kermes o fiesta Guadalupana. Siempre me ha gustado colaborar con la Iglesia.

7. ¿Cómo le explicarías a un familiar o amigo que está alejado de la Iglesia, la importancia de asistir a misa, y fortalecer su fe?

Consuelo: Siempre intento convencer a mis familiares que están alejados de Dios la importancia de venir a misa y fortalecer su fe. Les digo que es importante estar fortalecidos para afrontar los momentos difíciles de la vida y no renegar de Dios. A veces me dicen que no vienen porque el Sacerdote dice lo mismo en todas las misas, yo les digo que si sienten eso, es porque no ponen atención a la misa. Cada misa es diferente y deja un mensaje especial.

Jesús: Yo invito a mis familiares y amigos a venir a Misa y a participar de las actividades que se realizan en la Iglesia. Les digo que es importante estar en la Iglesia, convivir en familia y estar en paz con Dios.

CELEBRANDO LA *Comunidad*

GRAN KERMES 2023

¡UN ÉXITO ... GRACIAS A TODOS POR SU PARTICIPACIÓN!



EVENTOS Y Noticias

GRUPO LEGION DE MARIA

Martes - 7:00-8:30 PM

El Grupo Legión de María invita a todos a unirse a ellos en oración el primer domingo de cada mes después de la misa de 12:30pm rezan el rosario. Para obtener más información, póngase en contacto con Alma Cerda al (773) 704-2826.

GRUPO GUADALUPANO

Segundo Miércoles - 7:00-8:30 PM

Reuniones el segundo miércoles de cada mes. El rosario se rezará el segundo domingo del mes después de la misa de las 11am de en Nuestra Señora de Lourdes. Para más información por favor comuníquese con la Sra. Consuelo Esparza al (312) 856-5949.

GRUPO SEGUIDORES DE CRISTO

Coordinador: Jesús Valdes
312-890-0148

HERMANDAD DE JESUS NAZARENO

Coordinador: Eduardo Rodas
773-507-5907

MINISTROS EXTRAORDINARIOS DE LA COMUNIÓN

Primer Miércoles de cada mes

Hora: 7:00 a 8:30pm
Coordinadora: Rebeca Espino, 773-999-2578

MINISTERIO DE BIENVENIDA

Tercer Miércoles de cada mes

Hora: 7:00 a 8:30pm
Coordinadora: Macedonia Ruiz
773-742-0330

PROCLAMADORES DE LA PALABRA

Tercer Miércoles de cada mes

Hora: 7:00 a 8:30pm
Coordinador: Randy Barrios
773-290-7194

GRUPO DIVINA MISERICORDIA

Primer domingo del mes

Adoración al Santísimo y la Coronilla
Hora: 12:00 a 1:00pm en NSL

Reuniones: 3er sábado del mes
Hora: 11:00am a 12:30pm en SML

FORMACIÓN DE MONAGUILLOS

Tercer Sábado de cada mes

Hora: 11:00am a 12:00pm
Coordinador: Padre Erick Diaz

ACTUALIZACIÓN SOBRE EL SITIO DE LA IGLESIA DE NUESTRA SEÑORA DE LOURDES

Estimados feligreses de la Parroquia Santa María del Lago y Nuestra Señora de Lourdes,

La Oficina de Bienes Raíces de la Arquidiócesis de Chicago nos informó que el edificio de la Escuela Nuestra Señora de Lourdes y el estacionamiento adyacente se vendieron como se anticipó en el Decreto de Unificación del Cardenal del 1 de julio de 2021. El nuevo propietario permitirá que nuestros feligreses se estacionen allí los domingos mientras el edificio de la Iglesia permanezca abierto y hasta que comience la construcción en el sitio del estacionamiento. Esto significa que ya no tendremos acceso al estacionamiento de lunes a sábado.

El equipo Arquidiocesano de “Renueva Mi Iglesia” está preparando una visita en los próximos meses para escuchar las inquietudes de los feligreses y evaluar el edificio de la Iglesia de Nuestra Señora de Lourdes como lo requiere el decreto del Cardenal.

MISAS DEL PRIMER VIERNES

Todos están invitados a unirse a nosotros para la Misa el primer viernes del mes que comienza en octubre. La Misa se ofrecerá a las 7:00pm en español en Santa María del Lago seguida de oraciones al Sagrado Corazón de Jesús.

La próxima misa se llevará a cabo el viernes 6 de octubre a las 7:00pm.



NOVENA EN HONOR DE SAN LORENZO RUIZ

Iglesia Santa Maria del Lago y NS de Lourdes
4220 N Sheridan Road
Chicago

Septiembre 20-28, 2023
9:30 AM



Septiembre 28 de 2023

Misa de San Lorenzo Ruiz

Venga y celebre con nosotros!
7PM
Iglesia Santa María del Lago y NS de Lourdes

4220 N Sheridan Road
Chicago

Sacerdote Invitado:
Padre Arthur Bautista

Cena Filipina
después de la Misa

saintmarys.org

Generosidad



APOYA LA MISIÓN

COLECTA DOMINICAL AGOSTO 2023	5-6 DE AGOSTO	12-13 DE AGOSTO	19-20 DE AGOSTO	26-27 DE AGOSTO	PROMEDIO DE ASISTENCIA
4:30 p.m.	\$1,036.00	\$919.00	\$972.00	\$1,405.00	92
8:30 a.m.	\$1,312.00	\$1,117.00	\$1,528.00	\$725.00	131
10:30 a.m.	\$1,484.00	\$1,160.00	\$1,246.00	\$1,147.00	274
12:30 p.m.	\$774.00	\$983.00	\$1,382.00	\$1,287.00	314
Donaciones en Línea	\$4,400.00	\$2,320.00	\$1,290.00	\$2,640.00	TOTAL
Santa María del Lago	\$9,006.00	\$6,499.00	\$6,418.00	\$7,204.00	810

9:00 a.m.	\$717.50	\$1,554.00	\$799.00	\$826.00	143
11:00 a.m.	\$1,616.00	\$1,667.00	\$1,490.00	\$1,757.00	349
Donaciones en Línea	\$354.00	\$359.00	\$304.00	\$559.00	TOTAL
Nuestra Señora de Lourdes	\$2,687.50	\$3,580.00	\$2,593.00	\$3,142.00	491

TOTAL DEL FIN DE SEMANA	\$11,693.50	\$10,079.00	\$9,011.00	\$10,346.00
--------------------------------	--------------------	--------------------	-------------------	--------------------

GRACIAS POR SU GENEROSIDAD AL PLAN COOPERACIÓN MISIONERO Y LA MISIÓN EN PERÚ - \$4,535.00

GRACIAS POR TODO SU APOYO DE NUESTRA MISIÓN Y LA PARROQUIA

TOTAL DE AGOSTO 2023

\$41,129.50

(JULIO 2023 - \$52,598.05)

PROMEDIO TOTAL DE ASISTENCIA DURANTE EL MES DE AGOSTO 2023

1,302 personas

SEGUNDA COLECTA - 17 DE SEPTIEMBRE 2023

FORMACIÓN Y EDUCACIÓN DE LOS SEMINARISTAS

La colecta arquidiocesana para el fondo de la educación y formación de nuestros futuros sacerdotes. Gracias de antemano por su generosidad!

Pueden donar en las misa dominical o visite al www.archchicago.org

